



Broj: JN-OP-125-26/2025

Datum: 11-07-2025

PREDMET: Pojašnjenje tenderske dokumentacije

U sjedištu Ugovornog organa pod brojevima protokola: JN-OP-125-15/2025, JN-OP-125-16/2025, JN-OP-125-17/2025, JN-OP-125-18/2025, JN-OP-125-19/2025 i JN-OP-125-20/2025 dana 08.07.2025. godine, i pod brojevima protokola: JN-OP-125-21/2025, JN-OP-125-22/2025, JN-OP-125-23/2025, JN-OP-125-24/2025 i JN-OP-125-25/2025 dana 09.07.2025. godine, zaprimljeni su Zahtjevi za pojašnjenje tenderske dokumentacije, broj: JN-OP-125/2025, u postupku javne nabavke Lična zaštitna HTZ oprema, dostavljen od strane privrednog subjekata „INKOS“ EXPORT-IMPORT D.O.O. KAKANJ, u kome se traže sljedeća pojašnjenja:

Pitanje 1:

Molimo Vas da dozvolite dostavljanje ekvivalenta za stavku kišno odijelo i kišna kabanica tehničkom opisu na način da spomenuti navedeni moraju zadovoljavati standarde vodonepropusnosti i povećane vidljivosti ne precizirajući u kojem dijelu trebaju da se nalaze reflektirajuće trake. Na taj način se povećava konkurentnost traženog artikla obzirom da je za UO kao što smo već naveli bitno da su navedeni artikli vodonepropusni i da imaju detalje za povećanu vidljivost.

Pitanje 2:

Molimo da omogućite, kao što su već ranije postavljena pitanja, ne dostavljanje uzoraka za portirsko odijelo i konobarsku uniformu, obzirom da to znatno utiče na cijenu pripreme ponude a da se radi o jako maloj količini. UO može zahtijevati dostavljanje navedenih uzoraka od ponuđača sa kojim potpiše ugovor a prije isporuke istih i zahtijevati da se uzorci dostavljaju u skladu sa TD. Na ovakav način UO bi podigao konkurentnost i transparentnost postupka.

Pitanje 3:

Opis vjetrovke kako je navedeno detaljno u tehničkom opisu upućuje na jednu robnu marku i jednog proizvođača. U cilju povećanja konkurentnosti i transparentnosti postupka molimo Vas da dozvolite dostavljanje ekvivalentnog uzorka od ekvivalentnog materijala i ekvivalentnog vizuelnog izgleda koji ne utječe na kvalitet, npr navodimo da je UO definisao da na potezačima moraju biti reflektirajući detalji da je materijal za izradu jakne u kombinaciji osnovne tkakinine sa oxfordom.

Pitanje 4:

"Elektroprenos Bosne i Hercegovine" a.d. Banja Luka IB: 402369530009
78000 Banja Luka, Marije Bursać 7a, MB: 11001416
Tel. +387 51 246 500, Fax: +387 51 246 550 BR: 08-50.3.-01-4/06
Operativna područja: Ministarstvo pravde BiH
Banja Luka, Sarajevo, Mostar i Tuzla Sarajevo

Korisničke banke i brojevi računa
Nova Banka a.d. 5550070151342858
UniCredit Bank a.d. B. Luka 5510010003400849
Raiffeisen Bank 1610450028020039
Atos Bank a.d. Banja Luka 5672411000000702

Materijal za konobare i portire tehničkim opisom za ljetno je definisana gramaža minimalno 260gr napominjemo da niti jedna fabrika ne proizvodi materijal za ljetnu varijantu minimalno 260gr. Standard je od 200 - 250gr, dok je za zimsko od 280-330gr. S toga Vas molimo da omogućite dostavljanje ekvivalenta u ovom rasponu gramaža obzirom da ne utiče na kvalitet, jer kako smo već naveli standard za ljetno odijelo je min 200 gr a za zimsko minimalno 280gr.

Pitanje 5:

Tehničkim opisom se traže dvije gramaže pamučnog uloška za zimski kombinezon, molimo odgovor da li na analizu moraju ići obje vrste uloška?

Pitanje 6:

Obzirom da se traži laboratorijsko i vizuelno izvješće za pregaču, molimo da i nju izuzmete iz dostavljanja laboratorijskog i vizuelnog izvješća, iz razloga što iziskuje ogromne finansijske troškove.

Pitanje 7:

Tehnički opis materijala uniforma za portire ljeto i zima je definisan na način da za ljetnu uniformu maksimalna gramaža je 295gr a za zimsku minimalna 300gr, smatramo da za 5 grama je nebitna razlika koju će UO prihvatiti tj da će prihvatiti ako jedan ponuđač dostavi za ljetno odijelo 295grama a drugi 300grama. Ovakav tehnički zahtjev je krajnje komplikovan i zbunjujući a što nije u skladu sa ZJN. Iz razloga što prema stavu ureda za razmatranje žalbi tehnički opisi moraju biti maksimalno pojednostavljeni u cilju povećanja konkurencije. S toga tražimo od UO da i za ljetno i za zimsko odijelo dozvoli dostavljanje identične gramaže, a da za zimsko svoje namjene kao već što je opisano traži uložak za jaknu, te na taj način obezbijedi funkcionalnost koju želi postići. Tkanina koja se razlikuje u 5grama nemože imati funkciju povećane toplotne zaštite.

Pitanje 8:

Tehničkim opisom definisano je da na uniformama za portire i servisere bude utisnut logo UO. Napominjemo da sirovinski sastav materijala koji u sebi sadrži vunu nemože na sebi posjedovati naljepnicu niti sito otisak, tj takav vid zahtjeva je neizvodiv. S toga tražimo da i ovaj uslov izmjenite.

Pitanje 9:

Tehnički opis materijala za vjetrovku pod rednim brojevima 3 i 4 gdje su navedeni standardi BAS EN ISO 8011 su u potpunosti neispravni obzirom da za isti standard koji je naveden pod brojevima 3 i 4 se traže dva parametra. Standard 811 se koristi za ispitivanje vodonepropusnosti a ne paropropusnosti. Parapropusnost se ispituje drugim standardiom s toga je neophodno da odmah izmjeni pogrešan standard za parapropusnost. Također jedinica mjere za parapropusnost je pogrešno definisana te se ista ne koristi za mjerenje parapropsnosti. Ovlaštene laboratorije koje su već dobile tendersku dokumentaciju su ukazale nama kao ponuđaču na navdedeni propust.

Pitanje 10:

"Elektroprenos Bosne i Hercegovine" a.d. Banja Luka IB: 402369530009
78000 Banja Luka, Marije Bursać 7a, MB: 11001416
Tel. +387 51 246 500, Fax: +387 51 246 550 BR: 08-50.3.-01-4/06
Operativna područja: Ministarstvo pravde BiH
Banja Luka, Sarajevo, Mostar i Tuzla Sarajevo

Korisničke banke i brojevi računa
Nova Banka a.d. 5550070151342858
UniCredit Bank a.d. B. Luka 5510010003400849
Raiffeisen Bank 1610450028020039
Atos Bank a.d. Banja Luka 5672411000000702

Ispod tehničkog opisa materijala pod pojmom napomena se zahtjeva dostavljanje laboratorijskog ispitivanja gdje se ne navodi čega, nadalje stoji da laboratorijsko ispitivanje mora biti 50x50cm. Nemoguće je da se dostavi plombiran uzorak laboratorijskog ispitivanja vel 50x50. Molimo UO da odgovori i pojasni.

Pitanje 11:

Pod pojmom napomena ispod tehničkog opisa ostavlja se mogućnost da se u slučaju sumnje na kvalitet dostavljenog materijala izvrši kontrola u drugoj ovlaštenoj laboratorijskoj kući da bi mi kao ponuđač imali kompletne informacije molimo da definišete sljedeće:

A) koji će uslov i parametar biti primjenjen da bi se u nešto posumnjalo da taj isti parametar UO mora definisati?

B) ko će snositi troškove kontrolnog laboratorijskog, ispitivanja da li ponuđač ili UO? Ukoliko će snositi ponuđač tražimo pojašnjenje koliki može biti iznos naknadnog ispitivanja obzirom da to bitno utječe na kon ačnu cijenu ponude.

C) molimo Vas da pojasnite šta znači pojam u drugoj ovlaštenoj laboratorijskoj kući, obzirom da je ovo pojam koji apsolutno ništa ne govori, tj da li mislite na drugu laboratorijsku kuću pošto postoje dvije u BiH, tako da ako mi kao ponuđač donesemo od jedne da će se kontrolno ispitivanje vršiti kod druge? Nadalje, prije vašeg odgovora, postavljamo također pitanje, šta ako mi kao ponuđač dostavimo od dvije laboratorijske kuće što apsolutno imamo pravo, to bi onda značilo da UO ne može vršiti naknadnu kontrolu?

D) ukoliko se prilikom ponovnog ispitivanja pokažu rezultati koji se ne poklapaju sa ispitivanjima koje je potencijalni ponuđač dostavio od prethodne laboratorije, na koji način će UO biti siguran koja ovlaštena laboratorija je ispravno postupila, obzirom da su dvije navedene laboratorije u BiH te da su jedna drugoj konkurencija i da je sasvim vjerovatno da iz istog razloga će pobijati jedna drugoj laboratorijske izveštaje.

Sljedom svega gore navedenog molimo da pažljivo razmotrite navedene uslove koji su definisani na način da zbunjuju potencijalne ponuđače i smanjuju konkurentnost postupka tako da jedino što ostaje jeste da uvažite sve navedene nedostatke i u skaldu sa ZJN tačno i nedvosmislena odgovorite na sva gore navedena pitanja. Također zahtjevamo da sa odgovorima na pitanje ne odugovlačite jer je izrada uzoraka i atestiranje istih jako težak i obiman proces tako da bi bili u obavezi produžiti rok za dostavu ponuda produžiti minimalno 7 do 10 dana nakon odgovora na pitanja. Napominjemo da UO nema stručna tehnička lica te iz tog razloga su se i desili ovakvi tehnički propusti. Novom izmjenom ZJN UO je bio u obavezi prije pokretanja postupka poslati zahtjev za informativnu ponudu prema tehničkim uslovima u kojoj je bio uobavezi pored ponude tražiti prijedloge i sugestije potencijalnih ponuđača koji se bave proizvodnjom predmetne nabavke. Da je to uradio propusti koji su gore navedeni se nebi manifestovali na ovakav način. Ono što je indikativne jeste da UO je imao saznanja o nama kao potencijalnom ponuđaču a da nije iskoristio priliku da dostavi zahtjev za informativnu ponudu, gdje bi sasvim sigurno dobio sugestije o nedostacima i uslovima koji su definisani ovom TD.

Ugovorni organ u zakonski ostavljenom roku, shodno članu 56. stav (2) Zakona o javnim nabavkama („Službeni glasnik Bosne i Hercegovine“, broj: 39/14, 59/22 i 50/24) (u daljem tekstu: ZJN) daje odgovore sa pojašnjenjima kako slijedi:

Odgovor 1:

„Elektroprenos Bosne i Hercegovine“ a.d. Banja Luka IB: 402369530009
78000 Banja Luka, Marije Bursać 7a, MB: 11001416
Tel. +387 51 246 500, Fax: +387 51 246 550 BR: 08-50.3.-01-4/06
Operativna područja: Ministarstvo pravde BiH
Banja Luka, Sarajevo, Mostar i Tuzla Sarajevo

Korisničke banke i brojevi računa
Nova Banka a.d. 5550070151342858
UniCredit Bank a.d. B. Luka 5510010003400849
Raiffeisen Bank 1610450028020039
Atos Bank a.d. Banja Luka 5672411000000702

UO zadržava pravo na postojeći opis u TD obzirom na potebe radnika na terenu. Visokovidljive trake nisu decidno definisane, gde se nalaze, nego opisno, što ostavlja mogućnost ponuđačima da ponude različite artikle, ali s tim da moraju ispunjavati minimum iz tehničkih zahtjeva što se tiče standarda i ostalih performansi.

Odgovor 2:

Članom 49. stav (1) e) ZJN određeno je da UO u postupku javne nabavke robe može zahtijevati jedan ili više dokaza o tehničkoj i profesionalnoj sposobnosti ponuđača i uvjerenje koje izdaje nadležna institucija ili agencija za kontrolu kvaliteta, a kojim se potvrđuje da na odgovarajući način tačno označena roba odgovara određenim specifikacijama ili normama. U skladu sa tim UO zadržava pravo traženja uzoraka za navedene stavke.

Odgovor 3:

UO ni za jednu stavku nije definisao brend ili naziv proizvođača, tako da svaki artikl koji bude ispunjavao trežene tehničke specifikacije će biti prihvaćen.

Odgovor 4:

UO zadržava pravo na traženi tehnički opis materijala za uniforme za konobare i portire. Ostajemo kod tehničkog opisa i zahtjeva iz TD, jer ni jednim propisom nije definisano koja gramaža spada pod ljetne, a koja pod zimske materijale.

Odgovor 5:

Članom 49. stav (1) e) ZJN određeno je da UO u postupku javne nabavke robe može zahtijevati jedan ili više dokaza o tehničkoj i profesionalnoj sposobnosti ponuđača i uvjerenje koje izdaje nadležna institucija ili agencija za kontrolu kvaliteta, a kojim se potvrđuje da na odgovarajući način tačno označena roba odgovara određenim specifikacijama ili normama. U skladu sa tim UO zadržava pravo traženja uzoraka za navedene stavke, jer se jedna odnosi na tijelo, a druga za rukave i nogavice.

Odgovor 6:

Članom 49. stav (1) e) ZJN određeno je da UO u postupku javne nabavke robe može zahtijevati jedan ili više dokaza o tehničkoj i profesionalnoj sposobnosti ponuđača i uvjerenje koje izdaje nadležna institucija ili agencija za kontrolu kvaliteta, a kojim se potvrđuje da na odgovarajući način tačno označena roba odgovara određenim specifikacijama ili normama. U skladu sa tim UO zadržava pravo traženja uzoraka za navedene stavke.

Odgovor 7:

UO ostaje pri tehničkom opisu i traženim parametrima iz TD, ali isto tako napominjemo da su i za ljetnu i za zimsku varijantu ostavljeni rasponi minimalna – maksimalna gramaža, što omogućava dostavljanje adekvatnog zaštitnog sredstva.

Odgovor 8:

UO u TD nije definisao način utiskivanja logoa na osnovni materijal, tako da ponuđači imaju mogućnost da odaberu neku od prikladnih tehnika postavljanja logoa.

"Elektroprenos Bosne i Hercegovine" a.d. Banja Luka IB: 402369530009
78000 Banja Luka, Marije Bursać 7a, MB: 11001416
Tel. +387 51 246 500, Fax: +387 51 246 550 BR: 08-50.3.-01-4/06
Operativna područja: Ministarstvo pravde BiH
Banja Luka, Sarajevo, Mostar i Tuzla Sarajevo

Korisničke banke i brojevi računa
Nova Banka a.d. 5550070151342858
UniCredit Bank a.d. B. Luka 5510010003400849
Raiffeisen Bank 1610450028020039
Atos Bank a.d. Banja Luka 5672411000000702

Odgovor 9:

UO ostaje kod opisa iz TD. Tehničkom specifikacijom definisana je minimalna vodonepropusnost i paropropusnost, a ovlaštenim laboratorijama je ostavljeno da ispita ponuđene artikle prema metodama ispitivanja kojima se isto određuje. Ponuda će biti prihvaćena, ako se paropropusnost ispita i drugim odgovarajućim standardima.

Odgovor 10:

U napomeni tehničke specifikacije za Lot 1 – Lična zaštitna odjeća, navedeno je da se traži ispitivanje proizvoda i materijala (tkanine) iz čega proizilazi logičan zaključak da je u pitanju komad materijala (tkanine) dimenzija 50x50 cm. Isto je precizirano na strani 69 TD.

Odgovor 11:

U skladu sa sadržajem TD, ponuđači neće imati dodatne troškove ukoliko se utvrdi da ponuđena i isporučena roba ispunjava tražene parametre iz TD. Ukoliko UO vizuelno posumnja da ponuđena i isporučena roba ne odgovara opisu, UO će od ponuđača tražiti da izvrši svoju ugovornu obavezu i da dostavi robu traženih specifikacija kao i naknadu za troškove kontrolnih analiza.

UO se ne ograničava samo na laboratorije iz BiH.

Predsjednik Komisije za
JN-OP-125/2025

